

**Zeitschrift:** Bulletin des Schweizerischen Elektrotechnischen Vereins, des Verbandes Schweizerischer Elektrizitätsunternehmen = Bulletin de l'Association suisse des électriciens, de l'Association des entreprises électriques suisses

**Herausgeber:** Schweizerischer Elektrotechnischer Verein ; Verband Schweizerischer Elektrizitätsunternehmen

**Band:** 72 (1981)

**Heft:** 21

## Titelseiten

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 19.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# BULLETIN

des Schweizerischen Elektrotechnischen Vereins  
de l'Association Suisse des Electriciens

des Verbandes Schweizerischer Elektrizitätswerke  
de l'Union des Centrales Suisses d'Electricité



**21/1981**

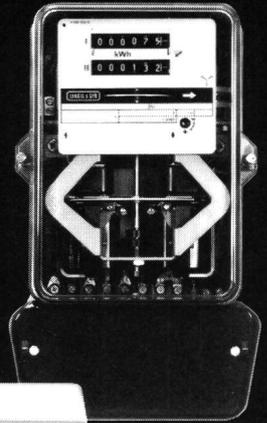
Zürich, 7. November 1981  
72. Jahrgang, Seiten 1131...1182  
Erscheint zweimal monatlich

Zurich, le 7 novembre 1981  
72<sup>e</sup> année, pages 1131...1182  
Paraît deux fois par mois

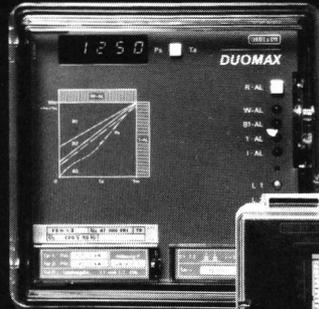
Elektrotechnik und Elektronik  
Electrotechnique et électronique

Energietechnik  
Technique énergétique

Programmierbarer Fernzählapparat DATAGYR® FAB



Elektronischer Lastkontrollapparat DUOMAX® FEH



Drehstrom-  
Vierleiter-Zähler ML 200



Bedienstation des  
Gebäudeautomationssystems  
VISONIK® 4000

Heizungsregelung SIGMAGYR® Junior  
für Ein- und Zweifamilienhäuser



Witterungsgeführte  
Heizungsregelung  
SIGMAGYR® RVL 41

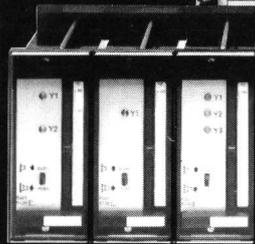


Thermostatischer

Heizkörperregler RADIAGYR®  
für die Einzelraumregelung



Mehrzweckregelsystem POLYGYR®-  
Modul für Lüftung, Klimatisierung,  
Heizung



Rundsteuerempfänger FTM mit Mikrocomputer



Kompaktregler RCM  
für Zulufttemperatur- oder  
Ablufttemperaturregelung



# Apparate und Systeme für die wirtschaftliche Nutzung der Energie.

Landis & Gyr entwickelt und produziert eine Vielzahl von Spezial-Apparaten und -Systemen zum Zählen, Messen, Steuern, Regeln in der Energieversorgung (Elektrizitätszähler, Fernwirk- und Rundsteuer-technik), der Heizungs-, Lüftungs- und Klimatechnik, der Gebäudeautomation, der Industrie und im Telefonverkehr.

Sie alle tragen an wichtiger Stelle zu einer rationelleren und sparsameren Verwendung der Energie bei.

**LANDIS & GYR**

LGZ Landis & Gyr Zug AG, 6301 Zug